

RESERVIERUNGEN • BOOKING ORDER

STELLPLATZ / SITE • VERMIETUNG / HIRING

LE PALAIS DE LA MER**** Avenue de Las-Illes - 66470 Sainte-Marie La Mer-Plage - Occitanie - France

Name / Surname Vorname / Christian name
 Anschrift / Address Postleitzahl / Postcode
 Stadt / City Land / Country
 Mobil / Mobil Tel. E-mail
 Anzahl der Pers. / Number of pers. Anzahl Kinder unter 7 Jahren / Nber child under 7 Hund / Dog

Angaben zu den Personen / Detail of persons		
Name / Surname	Vorname / Christian name	Alter / Age
1		
2		
3		
4		
5		
6		

Nur die Personenanzahl die auf dem Buchungsschein angegeben ist, wird in der Mietwohnung aufgenommen. Vor Ort kann keine zusätzliche Person hinzugefügt werden. (Falls der gewünschte Zeitraum ausgebucht ist, erhalten Sie die Vorauszahlung ohne Abzug der Gebühren vollständig zurück.)
 Only persons mentioned on the booking form have access to the accommodation. No extra guests may be added on site. (In case the planning is fully booked for the required period, your deposit will be returned with costs.)

Ich möchte reservieren, für den Zeitraum: / I want to reserve for the period:
 Vom / From/ 20 (12 Uhr /12pm) Bis / To/ 20 (12 Uhr /12pm)

STELLPLATZ / SITE		
☐ STANDARD	☐ KOMFORT	☐ GRAND KOMFORT
Sie haben :		
☐ Tent / Tent	Dimension / Size	
☐ Camping car	Dimension / Size	
☐ Caravan / Caravian	Dimension / Size	
Anzahlung / Prepayment :		115€
Reservierungsgebühren / Booking fee :		+35€
☐ Ich akzeptiere die Stornierungsgarantie (fakultativ) / I subscribe to the cancellation guarantee (facultative)....		+25€
GESAMTE EINZAHLUNGEN / Total deposit.....		€
Der Restbetrag ist bei der Ankunft zu zahlen / The balance have to be paid on arrival		

Je demande une réservation pour la période / Ik wil reserveren voor de period :
 Vom / From/ 20 (15 Uhr /3pm) Bis / To/ 20 (10 Uhr /10am)

VERMIETUNG / HIRING		
☐ APPARTEMENT 1	☐ Bungalow LAGUNA	☐ Bungalow PACIFIQUE
☐ APPARTEMENT 2	☐ Bungalow EVASION	☐ Bungalow PACIFIQUE LUXE
☐ Bungalow CASITA	☐ Bungalow ATLANTIQUE	
☐ Bungalow WEEK-END	☐ Bungalow MÉDITERRANÉE	
Anzahlung / Prepayment = 30% des Gesamtbetrags des Aufenthaltes /30% of the total amount of the stayx 30 % =		€
Reservierungsgebühren / Booking fee :		+35€
☐ Ich akzeptiere die Stornierungsgarantie (fakultativ) / I subscribe to the cancellation guarantee (facultative)....		+25€
GESAMTE EINZAHLUNGEN / Total deposit.....		€
Der Restbetrag ist bei der Ankunft zu zahlen / The balance have to be paid on arrival		

ZAHLUNG / PAYMENT

☐ pro Banküberweisung an / by Bankremittance to "Camping LE PALAIS DE LA MER"
 Compte IBAN N° / Rekening Nr: FR76 3000 3032 8600 0201 0728 358 - Swift : SOGEFRPP • Bank : SG PERPIGNAN BARDOU JOB - France

☐ VISA, Euro/master N° Security code

Gültig bis / Expiry date/

☐ pro Postanweisung / by Money order

☐ per Scheck Nr. zu bestellen von "Camping LE PALAIS DE LA MER"

VOOR ALLE OVERWIJZING, BIJTE KONTAKTIEREN SIE UNS PER MAIL ODER PER TEL ZUR SICHERSTELLUNG DER VERFÜGBARKEIT.

Zahlung bei der Ankunft / Payment upon arrival ☐ VISA, Euro/master ☐ Chèque français ☐ Chèque vacances ☐ Espèce, cash

Wie haben Sie uns kennengelernt ? / How did you hear about us ?

☐ Familie / Family ☐ Freunde / Friends ☐ Internet / Internet
☐ Reiseführer / Travel guide - Welcher / Wich
☐ Ausstellung / Fair - Welcher / Wich
☐ Sonstiges / Other

Ich erkläre hiermit, dass ich die umseitigen Mietbedingungen zur Kenntnis genommen habe sowie diejenigen unserer Website, und darin einwillige. I confirm that I have read the booking terms and conditions on the reverse, as well as those for the website, and that I agree to them.

Date / Datum
 Unterschrift / Signature